

149

5.06

Nr. 2 de ordine din mapă.

R O M Â N I A



MINISTERUL CULTELOR ȘI ARTELOR

ARHIVA COMISIUNII MONUMENTELOR ISTORICE

ANUL 1938

MAPA Nr. 16

FASCICULA Nr. 2

În această fasciculă sunt grupate toate actele relative la

Biserica Paltinis (Pâr. Paltinis)

fid. doct. 101

Boabeu Bistritor - Toicea

Bis. Sf. Nicolae

149

Arhiva Babeș-Bolyai

1922 Martie 10

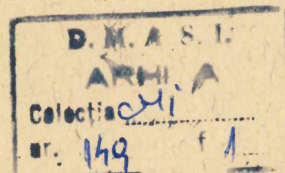
Nr. 7. em J



Onor. Comisioane,

Cu privire la adresa Nr. 699, cu
ocean a înaintat pe lângă acesta cele două
chestionare privitoare la cele două biserici și
această parohie.

Paroh T. Ștefan



Onor.

Comisioane - Monumentele Istoriei -

CHESTIONAR

PRIVITOR

LA MONUMENTELE ISTORICE

D. M. A.
ARH. A.
Colecția 2011
Nr. 149 f. 2

(Acest chestionar se va completa și înainta cu adresă oficială pe numele: D-lui Președinte al Comisiunii Monumentelor Istorice, Administrația Casei Bisericii, în interval de două săptămâni dela ziua primirii lui).

Pentru fiecare biserică, indiferent de anul când a fost clădită, se va alcătui chestionar aparte

Județul Valcea
 Comuna Băbeni - Bistrita (Blugareu)
 Cătunul _____

1) Felul monumentului.

Numele și hramul.

Mănăstire _____

Schit _____

Biserică parohială Băbeni Bistrita, a hramul „Sava - vestire”

Biserici filiale una

(Pentru fiecare biserică filială se va face chestionar aparte).

2) E de zid sau de lemn? E drept-unghiulară sau cu sânnuri?

de zid, drept unghiulară

3) Care e anul de fondare și numele ctitorilor? (Se va da numele ctitorilor de pe pisanie pomelnice și portrete ctitorești).

Anul date nu pot scrie pe slăturile
copie după pisanie Nr. 1. 2. 3.

4) Ce inscripții de fondare, săpate în piatră și lemn, sau zugrăvite sunt? (pe cât se pot descifra).

Idem

P. S. În cazul când aceste rubrici nu sunt suficiente, se vor anexa file, arătându-se numărul rubricii la care se referă.

5) Ce clădiri sau ziduri sunt pe lângă biserică și ce vechime au?

Nu sunt ✓

6) Are biserica pridvor cu stâlpi înflorați și clăenare împodobite la uși și ferestre?

Nu —

7) Are pietre de morminte vechi? Ce inscripții au? (pe cât se pot citi).

Nu —

8) Zugrăvelile sunt vechi sau noi? Pedinașara bisericii sunt zugrăveli?

de la fundam —
Nu sunt

9) Tâmpla e de zid sau de lemn? Ce vechime are? E frumos împodobită?

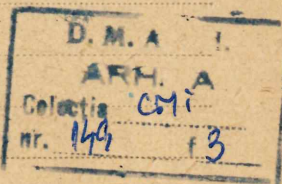
de zid —
de la fundam

10) Câte strane vechi și sfeșnice de lemn sculptate sunt?

Nu sunt —

11) Inventariul icoanelor vechi de la tâmplă și din biserică, chiar a celor scoase din uz, cu arătarea inscripțiilor ce au, și numele sfinților ce reprezintă.

Isus Hristos, Hristos, Iisus
Dumnezeu, a Domnului nostru, și a Sf. Nicolae
cu numele Victorin, anul 1864.



12) Inventarul candelelor, cădelnițelor, discurilor, ripidelor, chivoturilor, crucilor de lemn ferecate, pastalelor, potirelor, și al întregii argintării vechi, precum și al candelabrelor vechi, (indicându-se inscripțiile ce au pe cât se pot ceti).

Toate candelarele sunt de argint de 2
mese, amparate în anul 1912 de
catre sateanul Filip Săulea
și au pe ele un an de inscripție.

13) Inventariul vestimentelor vechi, chiar a celor scoase din uz.

Vestimente vechi nu există.

14) Ce pomelnice vechi, manuscripte sau documente sunt? (Inventarul lor).

Nu sunt.

15) Inventarul cărților vechi de slujbă, cu arătarea titlurilor lor.

1 Octoih tipărit la 1865

1 Căslu mare tipărit la 1835

1 Apostol " la 1851

Evangelie " " 1834

12 Mince toate tipărite la 1852

1 Galtivie tipărită la 1848.

1 Sinachida " la 1856.

16. Ce clopote vechi sunt și ce inscripții au?

Clopotele cele vechi s'a dus
la Nemt.

17) Când s'a făcut ultima reparație mare a bisericii; s'a păstrat ce era vechi?

La anul 1864 s'a făcut din nou
și la anul 1902 s'a reparat fereastra
și s'a schimbat ceva.

18) Ce legende istorice se povestesc despre acest sfânt locaș?

Nu este nici o legendă.

19) Ce lucruri istorice sunt prin prejur: palate domnești, case boierești, case vechi țărănești, câmpuri de luptă, cruci de piatră mari (cu inscripția pe cât se poate descifra).

Nu sunt.

Semnătura Parohului (Superiorului),

Sigiliul Bisericii (Mănăstirii)

Paroh R. Ștefan



D. M. A. S. I.
ARMIA
Collectia CMI
Nr. 149 14

Inscriptia

Dupe stălpul drept al Bisericii Parohiale cu
Hramul Buna Vestire din Comuna Baleni Pestita
Județul Valcea, intitulată dupe cum urmează.

Această Sfântă Biserică cu Hramul Buna
Vestire, terminată la 1864, cu Cheltuielile Eno-
rișilor acestei Comuni, și a lui lor Credincioși
Crestini, sau renoit în anul de la Cristos
1902 în zilele Domnii Regele Carol I.^{ca}

A Prea Sfințitului Episcop al Râmnicului
Stanasi Meronescu, în timpul Dnului
Alexandru Crăsnariu, Prefectul Județului
prin stăruința locuitorilor Nicolae Irimescu
Primarul Cîmpei, și a aleșilor satului, și
Epitropi, Nicotul Vasile Dăescu, Ion I. Dănuțet,
Filip Dănuțet Nicolae Lupascu, Hie Scribanescu,
Iosif Nacea, Ion Neamtu, Adam Cîmănescu,
Carol Iosif, Conali Tanos Comerciant, Gri-
gore Iosif, Filip Filipescu, Dumitru Tomescu,
și Ion Gîgorescu, Care au dat și mai mare
ajutor hărăsesc, cu ajutorul tuturor Enor-
șilor acestei Comune lînce vector și cîlători
de Dumnezeu. — 1902 Iunie

Inscriptia

Aflata inscripție pe stalpul stang al Bisericii Parohiale
Buna Vestire din Corn. Bălcăși Județul Vâlcea

La renouirea acestei Sfinte Biserici au dat și ajuto-
rul ce au lăsat vouă următorii Titori:

Ion Tataranu, Dumitru Ionescu Simion Michael
Teodor Dumitrescu, Ion I. Dimulescu, Dtru Oprea
Pavel Stefanovici Pavel Stefan, Vasile Barzan, Ion
Vasile Pavel Niculescu, I. Tomescu, Dtru Vacca
N. Niculescu Teodor Iosif, Dtru D. Stefanovici, N. I. Iosif
ușca, Nichol Popa, Michai Bădescu, Ion Dtru Ite-
scu, Ion Grosanovici, Toma Nedea, Ion I. Barbu
Ion A. Fraistarovici, Petache Popescu, Ion Radulescu
Ion N. Fraistarovici, Ion P. Bulcetanu, Michaelache
Ion, Protul Parohiei Alexandru Ruluc, Maria
Gh. Oprea, N. I. Oprea, Gheorghe Deleanu,
N. Bădescu, C. Baracu, Ion I. Niculescu, Ion
Gaharionu, Pavel Gaharionu, Elena Alex. Ionescu,
Nicolae Cosocariu, Ion Serafim, M. M. Stănilă,
Gh. Vacca, P. Grosan, Ion D. Grosan, Dtru D. Cozma
Grij. D. Cozma, Ieremia Iacob, Dumitru Iacob, Ion
Pavălu, Ion Barbu, N. Barbu, Pavel I. Niculescu
Nicolae I. Niculescu, Ion P. Pavălu, Nicolae Grij. Barzan
Iosif Novăceanu, N. Novăceanu, N. I. Niculescu Ion
Iosif, Grij. Filipescu, P. D. Niculescu, N. N. Dănilă
Maria N. Dănilă, Maria M. Dănilă Dtru F. Relu
cel, Moisi M. Dănilă Ion M. Dănilă, Ion M. Stefanovici,
Gh. Barzan, C. Petri, N. V. Barzan, V. V. Barzan, N. D.
Barzan, Gh. Zahara, Dumitru Petrica, P. Petrica Moisi
Petrica, Ion Petrica, Stora Ionescu, Oprea Stănilă, Ion
Stănilă, Dumitru C. Cozma, Mic. Vătuțel, Ion Georgescu
Dtru M. Stănilă, N. Pavălu Ion N. Niculescu, C. Popescu,
I. Bogdan, Gr. Bogdan, Dtru Bogdan, Gh. Bogdan,
I. Grosanovici, Ion P. Stănilă, Ion Gr. Barbu Ion Luca,
Dtru I. Barbu, Ion I. Stefanovici, Simion Petrica, Gh. Radu

Ion I. Niculescu, Maria I. Stefan, Filip Darabotau
Vasile Marnoscu, Bucur Salmi, Dru Luca, I. Corodanu,
Gh. Corodanu, Maria Gh. Corodanu, Elisabeta G. Niculescu,
Ion Iosif Niculescu, Ana Gligore Darabotau, Gligore N.
Niculescu, N. Gh. Gitanu, Simon Novaceanu, I. V. Novaceanu,
Maria I. Novaceanu Maria I. Boti, Ion Gh. Barbu N.
Barbu, I. Bolaga, Gh. Neanuta, N. I. Popescu, C. I. Stacia,
Pet. Gr. Bazar, Grij. Grij. Barzan, Zaharia Midoi, Irmii
Zaharia, Alexe Alex. M. Predescu, C. Gorgescu, Vasile
Coliliascanu, Goh. Ganiu, Goh. Lamoila, Nicolae
Petrici n' Haralamuc Paducanu. —

Dictat. Gh. Dimitrescu
1902

Questionar.



Privitor La Monumentele Istoric.

Județul Vâlcea

Comuna Babeni - Bistrita

Căminul „Români” (Băbeni)

1) Felul Monumentului ————— Numele Hramului: „Sf. Nicolae”

Manastire —————

Schit —————

Biserica - Parochială —————

Biserica: filială —————

2) Este de fid sau de lemn? Este drept } Este de fid trată clasică, chiar
unghiulară sau cu sămuri? — } și templu; formă tal este cu sămuri

3) Care este anul de fondare și numele. Anul fondării este anul 1911
chifosilor? — Numele ctitorilor: Ion Păunulet, Filip Păunulet, Ioan
Păunulet, Ioan Comănescu, Ioan N. Trăistaru, Ioan
Ioan Păunulet, George T. Stăncușcu, Nicolae Alexandru, Ioan M. Boicu,
Simion Mădălescu, H. St. Versile, Ion P. Păspă, Mihail Ion Păspă.

4) Ce inscripții de fondare, săpate
în piatră și lemn, sau zugrăvite sunt?

Inscripția este zugrăvită pe frontispiciul bisericii după
cum urmează: „Acesta sfințit și chemat peisagiu biserica cu hramul „Sfântul
Nicolae, la fidiți prin arhiepiscopii cu cheltuielile obști oratului „Băbeni” și a altor
credincioși din parohia veșnică, ce puiți aici cu creștere: [ctitori de viori sus]. Lucrarea
la început în 1911 sub stăvita domnie a majestății Sale Regelui nostru Carol I-a
și la sfârșit în anul 1915 sub domnia M.S. Regelui Ferdinand I-a și în prezența
P.S. Episcop al Râmnicului Nouel-Averii P.P. Sofrone, care așî îndăvornit sfârșit
în al peileș au de arhiepiscopie azi 13 Decembrie 1915. —

Petru Ioan Gh. Păunulet

Președinte al sus

5) Ce clođire sau ziduri sunt pe
langă Biserica și ce Pechime au?

Langă biserică nu este nici o clođire
și nici vre-un zid vechi. —

6) Are Biserica pridvor cu stâlpi
înflorați și chenare împodolite
la uși și ferestre? —

} Nu are

7) Are picturi de morminte vechi?
Ce inscripții au? —

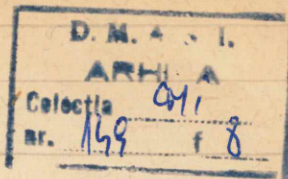
} Nu are

8) Zugrăvelile sunt Pechi sau noi? Zugrăvelile sunt noi, moderne.
Pe din afara Bisericii sunt Zugrăveli? Numai la intrare în afara sunt
zugrăviti Sf. Apostoli Petru și Pavel, restul este vopsită simplă
în afara.

9) Templu este de zid sau de lemn? Templu este de zid.
Ce vechime are? E frumos împodolit? Acciaș vechime ca și biserică (1911),
pictată modern cu iraze în pânză, prozimele împânzate, pictate
după regula obținută. La pridvor simple penekle la uși și ferestre.

10) Câte stane Pechi și sfesnice de lemn
sculptate sunt? — Nu sunt vechi, ci mi s-a dat la stang
și lăstuite simple. —

11) Inventarul icoanelor vechi de la tîmplă și din Biserica; Chiar a celor scoase din uz, cu orătarea inscripțiilor ce au, și numele Sfîntilor ce reprezintă. -



} Nu se găsesc la acestă Biserica.

12) Inventarul Candelelor, candelmetelor, discurilor, grîndelor, chibturilor, Candelor, de lămpăredate, pastalelor, potivelor, și al mișecii argintării vechi, precum și al Candelabrelor vechi, (indicându-se inscripțiile ce au pe Catse pot Citi). -

Candelele pot fi în total opt de metal aliaz simplu, alchuitate, sau candeluitor metal ordinar, sau pot fi aluminii, și pot fi și din metal simplu oxidabil, sau chiar format de fieruitor metal.

Simplu. -
Obiecte metalice vechi nu se găsesc?

13) Inventarul Permințelor vechi, Chiar a celor scoase din uz. -
de hîng, comporat gata.

Doi pînduri de vestimente unul din materie de coșă simplă și unul din materie

14) Ce pomelnice vechi, manuscrise sau documente sunt? -

} Nu se găsesc la această Biserica.

15) Inventarul Cartilor Vechi de
Plupha; cu aratarea titlurilor lor.

Totdeauna cartile de ritual sunt vechi,
scriind cu litere civile, scriind in plus
H-potolul si Evangelia cu litere latine.

16) Ce Clopot Vechi sunt si ce
inscriptia au? -

17) Cand s-a facut ultima
reparatie mare a Bisericii,
sa pastat ce era Vechi? -

18) Ce legende istorice se po-
vestesc despre acest Sf. Locas?

Nu este nici o legenda.

19) Ce lucruri istorice sunt prin
prezenta? Palate Domnesti,
Case Boeresti, Cule, Case Vechi
Taranesti, Conspun de lupta;
Cruci de praf, Mari, (cu
inscriptia pe care se praf/citi).

Nu se găsesc, fiind un catun ce
nu are atata vechime cum
este astfel de amintiri



Parohia Sf. Stefan